



# Gemeinde Greppen Rechnung 2015

## Einladung zur Einwohnergemeindeversammlung Donnerstag, 19. Mai 2016, 20 Uhr Mehrzweckraum, Schulhaus Greppen

## Traktanden:

- 1. Jahresbericht 2015
- 2. Rechnung der Einwohnergemeinde Greppen
  - 2.1 Genehmigung
    - a) Laufende Rechnung
    - b) Investitionsrechnung
      - 1. Voranschlagskredite
      - 2. Sonderkredit-Abrechnung Reg. Fussballfeld
      - 3. Sonderkredit-Abrechnung Trennsystem Chriesbaumhof 1. Etappe
    - c) Bestandesrechnung
  - 2.2 Beschlussfassung über die Verwendung des Ertragsüberschusses.
- 3. Wahl der Rechnungskommission
- 4. Wahl der Schulpflege
- 5. Verschiedenes, Umfrage

### Hinweise

Die Akten und Unterlagen zur Gemeindeversammlung liegen ab dem 2. Mai 2016 auf der Gemeindekanzlei Greppen zur Einsichtnahme auf, soweit die Wahrung des Amtsgeheimnisses es zulässt (§22 Stimmrechtsgesetz).

Stimmberechtigt sind alle stimmfähigen Schweizerinnen und Schweizer, welche das 18. Altersjahr erfüllt haben und spätestens am 13. Mai 2016 ihren Wohnsitz gesetzlich geregelt haben. Das Stimmregister liegt den Stimmberechtigten auf der Gemeindekanzlei Greppen zur Einsichtnahme auf.

Die Botschaft zur Gemeindeversammlung wird in gekürzter Version in alle Haushaltungen zugestellt. Interessierte Stimmberechtige können die Details zur Rechnung 2015 und zu den übrigen Sachgeschäften bei der Gemeindekanzlei beziehen oder auf www.greppen.ch/Verwaltung/Finanzen einsehen.

Wir laden Sie freundlich ein, am 19. Mai 2016 an der Gemeindeversammlung teilzunehmen.

Greppen, 10.04.2016

Gemeinderat Greppen

Claudia Bernasconi Gemeindepräsidentin Roger Eichmann Gemeindeschreiber



Geschätzte Einwohnerinnen und Einwohner

Die Aufgaben eines Gemeinderates sind vielfältig und spannend. Nebst vielen Herausforderungen im Bauwesen sind es oftmals die kleinen Dinge, die uns beschäftigen. Angelegenheiten, die dem einzelnen Bürger sehr wichtig sind, und die in der Gesamtheit eine Dorfgemeinschaft ausmachen. Auch wenn es dem Gemeinderat nicht immer gelingt, allen gerecht zu werden, sind wir täglich bestrebt, mit unserer Arbeit der Gemeinschaft zu dienen.

Ein erster kleiner Schritt Richtung "Bildung von Eigenkapital" konnte dieses Jahr gemacht werden. Anstatt dem budgetierten Verlust von Fr. 530'663.-- konnte ein Ertragsüberschuss von Fr. 644'804.61 verbucht werden. Der Gemeinderat schlägt vor, dass mit diesem Überschuss der Bilanzfehlbetrag abgeschrieben und der verbleibende Ertragsüberschuss von Fr. 64'640.16 dem Eigenkapital zugeführt wird.

Trotzdem dürfen wir die Augen vor den kommenden Aufgaben nicht verschliessen, haben wir doch immer noch ein jährliches strukturelles Defizit von ca. Fr. 200'000.--, welches wir über die Einnahmen der ordentlichen Steuererträge nachhaltig decken sollten.

Gerne lade ich Sie im Namen des Gemeinderates recht herzlich zur Gemeindeversammlung vom 19. Mai 2016 ein. Claudia Bernasconi, Gemeindepräsidentin

## Traktandum 1 Kenntnisnahme vom Jahresbericht 2015 des Gemeinderates

Den Stimmberechtigten sind im Rahmen der politischen Planung (Budgetgemeindeversammlung) und der politischen Kontrolle und Steuerung (Rechnungsgemeindeversammlung) unter anderem auch das Jahresprogramm und der Jahresbericht zur Kenntnisnahme vorzulegen.

		Planung	ť	Weiterführu	Abschl uss
Aufgabe	Nähere Bezeichnung	<u> </u>	Start	We	Abs
Kontokreis 0	ŭ				
Verwaltungscontrolling	Anregungen Regierungsstatthalter umsetzen	X	Х		
Legislaturziele	in Klausur erarbeiten, informieren und Umsetzung starten			Х	
Leitbild	in allen Sparten erarbeiten			Х	
Runder Tisch	Orientierung Bevölkerung über aktuelle Themen			Х	
Gemeindeversammlung	2 x jährlich Mitbestimmung Stimmberechtige			Х	
Parteiengespräch	2 x jährlich Informationen aus dem Gemeinderat an die Parteien			Х	
Behörden-Apéro	Dank an Mitarbeiter, Kommissionen, Vereine, usw.			Х	
Neuzuzüger-Apéro	Begrüssung und Kennenlernen Neuzuzüger			Х	
Jungbürgerfeier	alle 2 Jahre Zusammenkunft mit Jungbürgern			Х	
Grepper Poscht	4 x jährlich Informationen aus dem Gemeinderat, der Schule und den Vereinen			Х	
Reglemente	Überarbeitung der bestehenden Reglemente				Χ
Kontokreis 1					
Feuerwehr	Anschaffung eines neuen TLF zusammen mit den Seegemeinden		Χ	Х	
Kontokreis 2					
Basisstufe	Einführung Basisstufe				X
Betreuungselemente	Optimierung, Auswertung und evt. Anpassung			Х	
Kontokreis 3					
Chestene-Chilbi	Unterstützung des OK			Х	
Vereine	Unterstützung der Dorfvereine, Vereinsbeitrag			Х	
Bootshafengenossenschaft	Erneuerung Konzession, Verhandlungen mit Kanton	Х			
Schützengesellschaft	Erneuerung Vertrag Benützung Schützenhaus	X			
Fussballplatz	Bau eines neuen Fussballplatzes in Zusammenarbeit mit den Seegemeinden		Х	Х	
Kontokreis 4					
Jugendschutz	Einführung "luegsch"	X			
Kontokreis 5					
Soziale Wohlfahrt	Besuch Alters-und Pflegeheim Weggis, Besuch Jubilare			Х	
Soziale Wohlfahrt	Weihnachtsfeier Alters-und Pflegeheim Weggis			Х	
Kontokreis 6					
Verkehr	Einführung Tempo 30	X			
Kontokreis 7					
Wasserversorgung	Pikettverordung, Einführung Pikettdienst			Х	
Raumordnung	Abschluss Umzonung Teilrevision II, Abstimmung vom 24.11.2013				X
Raumordnung	Gestaltungsplan Sagi	X	Х		
Gestaltungspläne	Überprüfung der bestehenden Gestaltungspläne				X
Kontokreis 8					
Kurtaxenreglement	Zusammenarbeit Seegemeinden und Weggis Vitznau Rigi Tourismus (WVRT)			Х	
Schutzwald	Schutzwaldprojekt			Х	
Energie	Energiestadtlabel 2000	X			
Kontokreis 9					
Finanzen/Steuern	Steuerstrategie und flankierende Massnahmen			Χ	

## Gemeinde Greppen mit positivem Rechnungsabschluss

	Rechnung 2014	Budget 2015	Rechnung 2015
Betrieblicher Aufwand	5'201'609.00	5'264'983.00	5'210'892.00
Betrieblicher Ertrag	4'901'999.00	4'734'320.00	5'855'697.00
Ergebnis laufende Rechnung	-299'610.00	-530'663.00	644'805.00
Nettoinvestitionen	-13'545.00	-656'000.00	-460'869.00
Bilanzfehlbetrag	580'164.45		
Eigenkapital			64'640.16
•			

## Steuererträge laufende Rechnung 2015

	Rechnung 2014	Budget 2015	Rechnung 2015
Gemeindesteuern	2'844'648.25	2'862'700.00	3'103'584.45
Ertrag des laufenden Jahres	2'314'278.05	2'410'400.00	2'396'980.80
Kapitalauszahlungssteuern	68'482.35	60'000.00	185'075.70
Nachträge früherer Jahre	390'059.65	330'000.00	474'698.20
Andere Steuern	411'225.55	350'260.00	1'120'969.05
Liegenschaftssteuern	51'783.90		748.10
Grundstückgewinnsteuern	183'288.40	210'000.00	935'996.05
Handänderungssteuern	155'683.35	120'000.00	164'042.25

Auflistung nicht vollständig

## Zusammenzug Laufende Rechnung

Nr.	Zusammenzug nach Aufgabenbereichen	Rechnu	ng 2015	Voransch	nlag 2015	Rechnu	ng 2014
	Einwohnergemeinde	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Laufende Rechnung	5'855'697.01	5'855'697.01	5'264'983	5'264'983	5'201'609.07	5'201'609.07
0	Allgemeine Verwaltung	770'698.92	206'007.41	762'635	162'744	801'815.19	218'288.31
	Nettoergebnis		564'691.51		599'891		583'526.88
1	Öffentliche Sicherheit	129'243.15	51'601.35	156'697	62'324	129'304.75	53'585.60
	Nettoergebnis		77'641.80		94'373		75'719.15
2	Bildung	2'274'721.62	609'834.95	2'246'327	570'848	2'161'535.73	597'732.10
	Nettoergebnis		1'664'886.67		1'675'479		1'563'803.63
3	Kultur, Freizeit	76'865.30	-1'975.00	51'805	2'600	58'761.80	6'875.20
	Nettoergebnis		78'840.30		49'205		51'886.60
4	Gesundheit	82'644.35		126'754		106'792.05	
	Nettoergebnis		82'644.35		126'754		106'792.05
5	Soziale Wohlfahrt	790'221.10	30'812.05	815'056	15'657	813'117.35	64'417.69
	Nettoergebnis		759'409.05		799'399		748'699.66
6	Verkehr	140'459.70	34'024.50	128'741	32'810	146'859.75	32'801.00
	Nettoergebnis		106'435.20		95'931		114'058.75
7	Umwelt, Raumordnung	372'298.10	364'873.90	356'727	336'855	382'161.65	349'977.70
	Nettoergebnis		7'424.20		19'872		32'183.95
8	Volkswirtschaft	11'288.70	53'100.00	13'908	56'523	9'854.05	55'442.10
	Nettoergebnis	41'811.30		42'615		45'588.05	
9	Finanzen, Steuern	1'207'256.07	4'507'417.85	606'333	4'024'622	591'406.75	3'822'489.37
	Nettoergebnis	3'300'161.78		3'418'289		3'231'082.62	

Abteilung	Rechnung 2015		Budge	et 2015	Rechnung 2014	
	Aufwand Ertrag		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Allg. Verwaltung	770'698.92	206'007.41	762'635.00	162'744.00	801'815.19	218'288.31
Nettoergebnis		564'691.51		599'891.00		583'526.88

- Mängel an Elektroinstallationen beheben.
- Höhere Einnahmen für Baubewilligungen (Überbauung Steinmatt).

Abteilung	Rechnung 2015		Budge	Budget 2015		ng 2014
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Öffentl.Sicherheit	129'243.15	51'601.35	156'697.00	62'324.00	129'304.75	53'585.60
Nettoergebnis		77'641.80		94'373.00		75'719.15

Neuer Abrechnungsmodus Kindes-und Erwachsenenschutz.

Abteilung	Rechnung 2015		Budget 2015		Rechnung 2014	
	Aufwand Ertrag		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Bildung	2'274'721.62	609'834.95	2'246'327.00	570'848.00	2'161'535.73	597'732.10
Nettoergebnis		1'664'886.67		1'675'479.00		1'563'803.63

- Besoldung neue Schulleitung infolge Erfahrung und Alter etwas höher.
- Budgetierung Schule muss jeweils von August bis Juli berechnet werden, deshalb können Abweichungen bei verschiedene Ausgabenpositionen entstehen, z.Bsp. Lehrerlöhne, Abgaben an andere Gemeinden, etc.

Abteilung	Rechnung 2015		Budge	et 2015	Rechnu	ng 2014
	Aufwand Ertrag		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Kultur, Freizeit	76'865.30	-1'975.00	51'805.00	2'600.00	58'761.80	255.20
Nettoergebnis		78'840.30		49'205.00		51'886.60

Dringende Reparaturarbeiten in der Badi (Floss, Steg und Umgebung) ausserhalb des Budgets.

Abteilung	Rechnung 2015		Budget 2015		Rechnung 2014	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Gesundheit	82'644.35		126'754.00		106'792.05	
Nettoergebnis		82'644.35		126'754.00		106'792.05

Pflegefinanzierung Spitex: Rückvergütung 2014 erfolgte erst im 2015.

Abteilung	Rechnung 2015		Budget 2015		Rechnung 2014	
	Aufwand Ertrag		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Soziale Wohlfahrt	790'221.10	30'812.05	815'056.00	15'657.00	813'117.35	64'417.69
Nettoergebnis		759'409.05		799'399.00		748'699.66

- Die wirtschaftliche Sozialhilfe ist tiefer ausgefallen als budgetiert.
- Die Rückzahlungen der Alimentenbevorschussung waren höher als budgetiert.

Abteilung	Rechnung 2015		Budge	et 2015	Rechnung 2014	
	Aufwand Ertrag		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Verkehr	140'459.70	34'024.50	128'741.00	32'810.00	146'859.75	32'801.00
Nettoergebnis		106'435.20		95'931.00		114'058.75

- Verschiedene kleinere Reparaturen der Gemeindestrassen, sowie die Sanierung der Zufahrtsstrasse Schutzdamm Kleinrieden waren im Budget nicht vorgesehen.
- Der Beitrag an den Werkdienst Weggis fiel höher aus als budgetiert.

Abteilung	Rechnung 2015		Budge	et 2015	Rechnu	ng 2014
	Aufwand Ertrag		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Umwelt,Raumord.	372'298.10	364'873.90	356'727.00	336'855.00	382'161.65	349'977.70
Nettoergebnis		7'424.20		19'872.00		32'183.95

- Rückerstattungsgelder von REAL von Fr. 17'000.-- waren nicht budgetiert.
- Neue Gräber auf dem Friedhof mussten hergerichtet werden.

Abteilung	Rechnu	ng 2015	Budge	et 2015	Rechnu	ng 2014
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Volkswirtschaft	11'288.70	53'100.00	13'908.00	56'523.00	9'854.05	55'442.10
Nettoergebnis	41'811.30		42'615.00		45'588.05	

Der Kantonsbeitrag an die Schutzwaldpflege fiel tiefer aus als budgetiert.

Abteilung	Rechnu	ng 2015	Budge	et 2015	Rechnu	ng 2014
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Finanzen,						
Steuern	1'207'256.07	4'507'417.85	606'333.00	4'024'622.00	591'406.75	3'822'489.37
Nettoergebnis	3'300'161.78		3'418'289.00		3'231'082.62	

- Tieferer Ertrag der Gemeindesteuern
- Höherer Ertrag bei den Nachträgen früherer Jahre
- Höhere Sondersteuern:
  - Sondersteuer auf Kapitalauszahlungen
  - Grundstückgewinnsteuer (Steinmatt)
  - Handänderungssteuer
- Weitere Details siehe Seite 3

## 2.1 b) Investitionsrechnung der Einwohnergemeinde Greppen

## Schulliegenschaften

Das regionale Kunstrasen-Normfussballfeld ist fertig erstellt und kann abgerechnet werden. Am 18. Juni 2016 ist die offizielle Einweihung in Weggis.

## Strassenbeleuchtung

Ein erster Teil der Strassenbeleuchtung wurde ersetzt. Der Kredit von Fr. 18'000.-- wurde mit Fr. 2'778.10 unterschritten.

## • Trennsystem Chriesbaumhof

Die erste Etappe des Bau des Trennsystems Chriesbaumhof konnte fertiggestellt werden. Der Sonderkredit von Fr. 390'000.— wurde mit Fr. 28'167.40 unterschritten.

INVESTITIONSRECHNUNG 2015 MIT KONTROLLE ÜBER SONDERKREDITE

					Voranschlag 2015	ag 2015	Rechnung 2015	ig 2015	Kreditkontrolle	ntrolle
Konto	Bezeichnung	Datum des Beschlusses	Bruttokredit	beansprucht bis 31.12.2014	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	beansprucht bis 31.12.2015	verfügbar ab 1.1.2016
<b>012</b> 503.0 633.0	Gemeinderat 503.01 Rückbau Chriesbaumhofhalde 633.00 Chriesbaumhofhalde Rückerstattung	SK 27.11.2014 SK 27.11.2014	150'000.00		150'000.00	120'000.00			laufende Rechnung laufende Rechnung	
<b>217</b> 501.0	7 Schulliegenschaften 501.06 Regionaler Kunstrasen Normfussballfeld	SK 27.11.2014	150'000.00		150'000,00		150'000.00		150'000.00	abgerechnet
<b>622</b> 509.0	Strassenbeleuchtung 509.01 Sanierung Strassenbeleuchtung	27.11.2014	18,000.00		18'000.00		15'221.90		15'221.90	abgerechnet
<b>705</b> 610.0	Wasserversorgung 610.00 Anschlussgebühren 2015	27.11.2014	-85,000.00			85,000.00		28'692.30	28'692.30	abgerechnet
<b>715</b> 501.1 501.1 610.0 631.1	Abwasserbeseitigung 501.15 Verlegung Kanalisation Steinmatt 501.16 Trennsystem Chriesbaumhof 610.00 Anschlussgebühren 2015 631.16 Beitrag Kanton Trenns. Chriesbaumhof	SK 27.11.2014 SK 27.11.2014 27.11.2014	250'000.00 390'000.00 -97'000.00		250'000.00	97,000.00	1'691.55	30'380.70 35'000.00	1'691.55 396'832.60 30'380.70 35'000.00	248'308.45 abgerechnet abgerechnet abgerechnet
<b>750</b> 501.0 631.0 661.0	Gewässerverbauungen 501.02 Gefahrenobjekte Kleinrieden 631.00 Rückerstattung Gefahrenobjekte Kleinrieden 661.01 Kantonssbeitrag Schutzdamm						100'310.75	100'310.75	100'310.75 100'310.75 8'804.00	abgerechnet abgerechnet abgerechnet
<b>999</b> 590.0 690.0	9 Abschluss 590.00 Passivierung Einnahmen 690.00 Aktivierung Ausgaben				302,000.00	958,000.00	203'187.75	664,056.80		
	Nettoinvestitionen				656'000.00		460'869.05			

## Ablage Sonderkredit Regionaler Kunstrasen Weggis, 217.501.06

Rechnungsablage Sonderkredit

6404 Greppen, 4. März 2016

Ausgaben Ausgaben gemäss Rechnungen 150'000.00

GEMEINDERAT GREPPEN

Der Gemeindepräsidentin:

Der Gemeindeschreiber:

Total 150'000.00

Claudia Bernasconi Roger Eichmann

Die Rechnungskommission hat die vorstehende Rechnung geprüft und

Nettobelastung Gemeinde

150'000.00

Verbuchungsnachweis

Einnahmen

Ausgaben 217.501.06 Rechnung 2015 150'000.00

0.00

Total wie oben 150'000.00 in allen Teilen für richtig befunden. Sie stellt insbesondere fest, dass die Ausgaben und Einnahmen richtig ermittelt sind und mit der Gemeindebuchhaltung übereinstimmen.

Sie beantragt, die Abrechnung zu genehmigen.

Bericht der Rechnungskommission

Kreditabrechnung Bewilligte Kredite

Fr. 150:000 00

6404 Greppen 9. März 2016

0.00

- Gemeindeversammlung 27.11.2014 Bewilligte Kredite Fr. 150'000.00

Die Rechnungskommission

Nettobelastung wie oben

150'000.00 Fr.

Fr.

Urs Hegi. Präsident

Kreditunterschreitung/-überschreitung

Eric Hubacheri, Mitglied

Guido Heinzer, Mitglied

## Ablage Sonderkredit Trennsystem Chriesbaumhof 1. Etappe, 715.501.16/715.631.16

Rechnungsablage Sonderkredit

6404 Greppen, 4. März 2016

Ausgaben

Total

Ausgaben gemäss Rechnungen 396'832.60

GEMEINDERAT GREPPEN Der Gemeindepräsidentin:

Der Gemeindeschreiber:

Einnahmen

-35'000.00

396'832.60

Claudia Bernasconi Roger Eichmann

Einnahmen

Nettobelastung Gemeinde 361'832.60

Bericht der Rechnungskommission

Verbuchungsnachweis

Ausgaben **Finnahmen** 715.501.16 Rechnung 2015 396'832.60 35'000.00 396'832.60 35'000.00 Total wie oben

Die Rechnungskommission hat die vorstehende Rechnung geprüft und in allen Teilen für richtig befunden. Sie stellt insbesondere fest, dass die Ausgaben und Einnahmen richtig ermittelt sind und mit der Gemeindebuchhaltung übereinstimmen.

Sie beantragt, die Abrechnung zu genehmigen.

Kreditabrechnung

Bewilligte Kredite Gemeindeversammlung 27.11.2014 Fr. 390.000.00 390'000.00 Bewilligte Kredite Fr. Fr. 361'832.60 6404 Greppen, 9. März 2016 Die Rechnungskommission

Urs Hegi, Präsident

Nettobelastung wie oben

Kreditunterschreitung 28'167.40

Eric Hubacher, Mitglied Guido Heinzer Mitalied

Bilanz- Mehrjahresvergleich per 31. Dezember 2015

Jahre	2015	2014	2013	2012	2011	2010	2009
Aktiven							
Flüssige Mittel	3'868'691	2'806'321	1'686'015	1'644'658	1'330'762	2'547'157	1'152'173
Guthaben	943'929	916'054	1'041'379	1'016'556	1'352'424	1'073'429	101'115
Anlagen	11'500	14'000	14'000	16'500	16'500	16'500	44'443
Transitorische Aktiven	5'000		1'721	6'850	29'900		11'030
Total Finanzvermögen	4'829'120	3'736'376	2'743'116	2'684'564	2'729'586	3'637'086	1'308'762
							Vocates de de concesso de la descripción de la decensión de la decensión de la decensión de la decensión de la
Sachgüter (Grundstück)	3'331'129	3'324'754	3'475'408	3'475'374	3'358'755	3'481'414	3'499'081
Investitionsbeiträge							
Darlehen und Beteiligungen	378'875	389'104			398'561	403'019	407'307
Uebrige aktivierte Ausgaben	187'121	223'083	217'336	Annual to the transported by the transported by transport	76'025		320'322
Total Verwaltungsvermögen	3'897'124	3'936'942	4'081'847	4'032'912	3'833'340	3'884'433	4'226'710
Vorschüsse an Spezialfinanzierungen	and the second s	610				4'688	14'343
Bilanzfehlbetrag		648'940	388'150			7 000	14 040
	***************************************						
Total Aktiven	8'726'245	8'322'867	7'213'113	6'717'475	6'562'926	7'526'208	5'549'815
Passiven							
Laufende Verpflichtungen	3'178'294	2'643'743	2'648'390	2'361'619	2'383'422	2'146'093	897'716
Kurzfristige Schulden	0170201	2010710	2010000	2001010	2 000 122	2110000	007710
Langfristige Schulden	3'802'300	3'814'300	2'915'404	2'734'325	2'453'261	3'572'019	3'090'607
Verpflichtungen für Sonderrechnungen	172'935	179'207	186'543	191'918	195'344	201'624	205'164
Rückstellungen		1'226				4'900	6'000
Transitorische Passiven	13'270	17'140	1'988	12'465	14'915	42'426	19'953
Total Fremdkapital	7'166'799	6'655'616	5'752'325	5'300'327	5'046'942	5'967'062	4'219'439
Verpflichtungen Spezialfinanzierungen	1'494'806	1'667'251	1'460'788		984'319	751'948	727'953
Eigenkapital	64'640			197'997	531'665	807'197	602'423
Total Passiven	8'726'245	8'322'867	7'213'113	6'717'475	6'562'926	7'526'208	5'549'815
Anzahl Einwohner	1'032	1'030	1'040	1'048	1'017	960	961
Verschuldung pro Kopf (netto)	2'265	2'834	2'893	2'496	2'279	2'427	3'029
Kanton Luzern Ø 2014 = 2'296							

Der obenstehende Kasten ergibt einen Überblick über die Entwicklung der Bilanz und der pro Kopfverschuldung. Diese wird wie folgt errechnet:

Fremdkapital minus Finanzvermögen geteilt durch Anzahl Einwohner Ende des Rechnungsjahres.

### Bilanzanmerkungen

Defizitgarantie zugunsten der Stiftung Alters-und Pflegeheim Weggis gemäss Gemeindeversammlungsbeschluss vom 25. November 2010 sowohl für den Anteil der Gemeinde Greppen am Betriebsdefizit der Heimrechnung wie auch an einem allfälligen Defizit der Stiftungsrechnung, längstens bis 31.12.2020.

Weitere Leasing-, Bürgschafts- und Eventualverpflichtungen bestehen nicht. Es sind insbesondere auch keine Gemeindebeiträge zugesichert worden.

Selbstfinanzierungsgrad (SFG) Der SFG sollte im Ø von fünf Jahren mindestens 80% erreichen, wenn die Nettoschuld pro Einwohner mehr als das kantonale Mittel beträgt. Die Kennzahl zeigt,

bis zu welchem Grad die neuen Investitionen durch selbst

erarbeitete Mitte	el finanziert werden kor	nnten.	
	Selbst-	Netto-	
	finanzierung	investitionen	
2002	296'274	214'245	138.29%
2003	734'915	-129'990	Invest Abnahme
2004	408'811	372'420	109.77%
2005	521'916	283'210	184.29%
2006	260'331	339'463	76.69%
2007	23'716	850'963	2.79%
2008	55'385	682'836	8.11%
2009	143'363	-451'147	Invest Abnahme
2010	794'590	205'854	78.46%
2011	28'039	19'877	79.88%
2012	-50'369	252'674	kein SFG
2013	-232'470	164'337	kein SFG
2014	103'513	13'545	kein SFG
Budget 2015	-136'483	656'000	kein SFG
2015	1'032'202	460'869	96.67%
(Ø Kanton 2014	4: 129.71%)		

#### Zinsbelastungsanteil (ZBA) I

Zinsbelastungsanteil (202) i Der Zinsbelastungsanteil I sollte 4 Prozent nicht übersteigen Die Kennzahl drückt aus, welcher Anteil des gesamten Ertrages zur Begleichung der Nettozinsen verwendet wird.

	Nettozinsen	Konsolidierter	
		laufender Ertra	ıg
2002	-75'671	3'546'894	kein ZBA
2003	-293'535	4'125'434	kein ZBA
2004	129'320	3'971'942	3.26%
2005	110'445	4'152'596	2.66%
2006	85'130	4'192'774	2.03%
2007	77'576	4'222'826	1.84%
2008	102'155	3'984'325	2.56%
2009	122'552	4'109'594	2.98%
2010	98'085	4'975'418	1.97%
2011	94'532	4'436'329	2.13%
2012	66'200	4'303'856	1.54%
2013	59'125	4'241'655	1.39%
2014	60'671	4'605'276	1.32%
Budget 2015	43'945	4'415'789	1.00%
2015	27'755	5'566'789	0.68%
Ø Kanton 201	4 - 1 58%)		

## Zinsbelastungsanteil (ZBA) II

Der Zinsbelastungsanteil II sollte 6 Prozent nicht übersteigen.

Diese Kennzahl drückt aus, welcher Anteil des Ertrags der Gemeindesteuern zuzüglich Ressourcen- und Lastenausgleich bzw. abzüglich horizontaler Finanzausgleich zur Begleichung der Nettozinsen verwendet wird.

	Nettozinsen	Steuereinnahr	men/	
		Finanzausglei	ch	
2004	129'320	2'628'033	4.92%	
2005	110'445	2'630'123	4.20%	
2006	85'130	2'967'947	2.87%	
2007	77'576	2'805'463	2.77%	
2008	102'155	2'689'179	3.80%	
2009	122'552	2'462'060	4.98%	
2010	98'085	3'408'700	2.88%	
2011	94'532	2'722'678	3.47%	
2012	66'200	2'683'533	2.47%	
2013	59'125	2'656'200	2.23%	
2014	60'671	2'857'504	2.12%	
Budget 2015	43'945	2'899'787	1.52%	
2015	37'755	3'132'854	1.21%	
(Ø Kanton 2014: -2.93%)				

#### Nettoschuld pro Einwohner/pro Einwohnerin maximal zweifaches kantonales Mittel

Die Kennzahl zeigt die Pro-Kopf-Verschuldung				
	Finanz-	Nettoschuld	Nettoschuld	
	vermögen		pro Einwohner	
2002	2'108'343	3'136'676	3'802	
2003	2'588'282	2'272'084	2'771	
2004	1'547'049	2'232'304	2'623	
2005	1'533'910	1'975'988	2'233	
2006	1'328'534	2'040'455	2'265	
2007	1'689'071	2'850'992	3'043	
2008	1'040'634	3'460'936	3'694	
2009	1'308'762	2'910'677	3'029	
2010	3'637'086	2'329'976	2'427	
2011	2'729'586	2'317'355	2'279	
2012	2'684'564	2'615'763	2'496	
2013	2'743'116	3'009'209	2'893	
2014	3'736'376	2'919'241	2'834	
2015	4'829'120	2'337'679	2'265	
(Ø Kanton 2	014: Fr. 2'296)			

Selbstfinanzierungsanteil (SFA) Der SFA sollte sich auf mind. 10 Prozent belaufen, wenn die Nettoschuld pro Einwohner mehr als das kantonale Mittel beträgt. Die Kennzahl zeigt, welcher Anteil des gesamten Ertrages geldwirksam ist.

	Selbst-	Konsolidierter	
	finanzierung	laufender Ertrag	
2002	296'274	3'546'894	8.35%
2003	734'915	4'125'434	17.81%
2004	408'811	3'971'942	10.29%
2005	521'916	4'152'596	12.57%
2006	260'331	4'192'774	6.21%
2007	23'716	4'222'826	0.56%
2008	55'385	3'984'325	1.39%
2009	143'363	4'109'594	3.49%
2010	794'590	4'975'418	15.97%
2011	28'039	4'436'329	0.63%
2012	-50'369	4'303'856	kein SFA
2013	-232'470	4'241'655	kein SFA
2014	103'513	4'605'276	2.25%
Budget 2015	-136'483	4'415'789	kein SFA
2015	1'032'202	5'566'789	18.54%
(Ø Kanton 201	4: 9.66%)		

#### Kapitaldienstanteil (KDA)

Der Kapitaldienstanteil sollte 8 Prozent nicht übersteigen. Die Kennzahlt drückt aus, welcher Anteil des gesamten Ertrages für Zinsen und Abschreibungen verwendet werden.

	Kapitaldienst	Konsolidierter	
		laufender Ertrag	
2002	112'129	3'546'894	3.16%
2003	-101'035	4'125'434	kein KDA
2004	287'220	3'971'942	7.23%
2005	256'145	4'152'596	6.17%
2006	209'530	4'192'774	5.00%
2007	210'576	4'222'826	4.99%
2008	281'490	3'984'325	7.06%
2009	301'887	4'109'594	7.35%
2010	245'296	4'975'418	4.93%
2011	238'248	4'436'329	5.37%
2012	225'371	4'303'856	5.24%
2013	238'712	4'241'655	5.63%
2014	262'992	4'605'276	5.71%
Budget 2015	253'966	4'415'789	5.75%
2015	223'761	5'566'789	4.02%
Ø Kanton 201	4. 1 70%)		

## Verschuldungsgrad

Der Verschuldungsgrad sollte 120 Prozent nicht übersteigen.

Die Kennzahl zeigt das Verhältnis der Nettoschuld zum Ertrag der Gemeindesteuern zuzüglich Ressourcen- und Lastenausgleich bzw. abzüglich horizontaler Finanzausgleich

	Nettoschuld	Carrensinnsh	
	Nettoschula	Steuereinnah	
		Finanzausgle	eicn
2004	2'232'303	2'628'033	84.94%
2005	1'975'987	2'630'123	75.13%
2006	2'040'456	2'967'947	68.75%
2007	2'850'992	2'805'463	101.62%
2008	3'460'936	2'689'179	128.70%
2009	2'910'677	2'462'060	118.22%
2010	2'329'976	3'408'700	68.35%
2011	2'317'355	2'722'678	85.11%
2012	2'615'763	2'682'533	97.47%
2013	3'009'209	2'656'200	113.29%
2014	2'919'241	2'857'504	102.16%
2015	2'337'679	3'132'854	74.62%

(Ø Kanton 2014: 72.63%)

## Bericht, Antrag und Verfügung des Gemeinderates zur Jahresrechnung

## Kontrollbericht der Finanzaufsicht Gemeinden zur Rechnung 2014

Die kantonale Aufsichtsbehörde hat geprüft, ob die Rechnung 2014 mit dem übergeordneten Recht, insbesondere mit den Buchführungsvorschriften und den verlangten Finanzkennzahlen, vereinbar ist und ob die Gemeinde die Mindestanforderungen für eine gesunde Entwicklung des Finanzhaushalts erfüllt. Sie hat gemäss Bericht vom 5. November 2015 keine Anhaltspunkte festgestellt, die aufsichtsrechtliche Massnahmen erfordern würden.

## **Antrag**

Der Gemeinderat hat die per 31. Dezember 2015 abgeschlossene Verwaltungsrechnung zur Kenntnis genommen und stellt folgende Anträge:

- 1. Die Laufende Rechnung mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 644'804.61, die Investitionsrechnung mit einer Nettoinvestitionszunahme von Fr. 460'869 sowie die Bestandesrechnung seien zu genehmigen.
- 2. Der Ertragsüberschuss der Laufenden Rechnung in der Höhe von Fr. 644'804.61 sei für die Abschreibung des restlichen Bilanzfehlbetrages in der Höhe von Fr. 580'164.45 und für eine Einlage ins Eigenkapital in der Höhe von Fr. 64'640,16 zu verwenden.
- 3. Die Abrechnung des Sonderkredites vom 27.11.2014 für einen Beitrag in der Höhe von Fr. 150'000. an den regionalen Kunstrasen Weggis sei zu genehmigen.
- 4. Die Abrechnung des Sonderkredites vom 27.11.2014 für das Trennsystem Chriesbaumhof 1. Etappe in der Höhe von Fr. 361'832.60 sei zu genehmigen.

## Verfügung

Die Verwaltungsrechnung und die Bestandesrechnung mit sämtlichen Belegen wird dem Rechnungsprüfungsorgan zur Prüfung übergeben. Dieses erstattet über das Prüfungsergebnis zuhanden des Gemeinderates und der Stimmberechtigten einen Bericht und gibt diesen eine Empfehlung über die Genehmigung ab.

Greppen, 7. März 2016

## **GEMEINDERAT GREPPEN**

Die Gemeindepräsidentin: Der Gemeindeschreiber:

Claudia Bernasconi Roger Eichmann

### Bericht und Empfehlung des Rechnungsprüfungsorgans zur Jahresrechnung

Für die Gemeinderechnung ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag sowie den Richtlinien der Konferenz der Regierungsstatthalter des Kantons Luzern, sonach eine Prüfung so zu planen und durchzuführen ist, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilen wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätzen als Ganzes. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

### Wir halten fest, dass

- die Rechnung mit der Buchhaltung übereinstimmt,
- die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist,
- die Abrechnungen der Sonderkredite richtig und vollständig sind,
- die gesetzlichen Bestimmungen und Bewertungsgrundsätze eingehalten sind.

Der Antrag des Gemeinderates über die Verwendung des Aufwandüberschusses entspricht den gesetzlichen Bestimmungen.

## Empfehlung an die Gemeindeversammlung:

- 1. Die Laufende Rechnung, die Investitionsrechnung sowie die Bestandesrechnung für das Jahr 2015 seien zu genehmigen.
- 2. Der Antrag des Gemeinderates über die Verwendung des Ertragüberschusses sei zu genehmigen.
- 4. Die Abrechnung des Sonderkredites vom 27.11.2014 für das Trennsystem Chriesbaumhof, 1. Etappe, im Betrag von Fr. 361'832.60 sei zu genehmigen.

Greppen, 21. März 2016

### Die Rechnungskommission:

Der Präsident: Urs Hegi
Die Mitglieder: Eric Hubacher
Guido Heinzer

### Traktandum 3

## Neuwahl der drei Mitglieder und des/der Präsident/in der Rechnungskommission Greppen für die Amtsdauer 2016 – 2020

Gemäss Gemeindeordnung wählen die Stimmberechtigen zu Beginn der Amtsdauer die Mitglieder der Rechnungskommission und aus deren Mitte die Präsidentin oder den Präsidenten. Die nächste Amtsdauer beginnt am 1. September 2016 und endet am 31. August 2020.

Sämtliche Mitglieder der Rechnungskommission stellen sich für eine weitere Amtsperiode zur Verfügung.

Somit liegen als Mitglieder der Rechnungskommission Greppen für die Amtsdauer 2016 – 2020 folgende Nominationen vor:

- Herr Urs Hegi, Lohri 10A, 6404 Greppen (bisher)
- Herr Eric Hubacher, Kleinrieden 2, 6404 Greppen (bisher)
- Herr Guido Heinzer, Oberhusgässli 4, 6404 Greppen (bisher)

Als Präsident wird vorgeschlagen:

- Herr Urs Hegi, Lohri 10A, 6404 Greppen (bisher)

An der Gemeindeversammlung können weitere Personen vorgeschlagen werden.

## Traktandum 4

## Neuwahl der vier Mitglieder und des/der Präsident/In der Schulpflege Greppen für die Amtsdauer 2016 – 2020

Gemäss Gemeindeordnung wählen die Stimmberechtigen zu Beginn der Amtsdauer die Mitglieder der Schulpflege und aus deren Mitte die Präsidentin oder den Präsidenten. Die nächste Amtsdauer beginnt am 1. August 2016 und endet am 31. Juli 2020.

Frau Gertrud Müller hat auf Ende Schuljahr 2015/2016 als Präsidentin und Mitglied der Schulpflege demissioniert.

Frau Gertrud Müller ist seit 2014 Präsidentin der Schulpflege. Vorher war sie während 6 Jahre Mitglied der Schulpflege. Der Gemeinderat dankt Frau Getrud Müller für ihren Einsatz für die Grepper Schule ganz herzlich.

Die restlichen Mitglieder der Schulpflege stellen sich für eine weitere Amtsperiode zur Verfügung.

Frau Monika Mettler hat sich bereit erklärt, für die Amtsdauer 2016 – 2020 das Präsidium zu übernehmen.

Gemeinderat Silvio Rapelli gehört, als das für die Schule verantwortliche Mitglied des Gemeinderates, der Schulpflege von Amtes wegen an.

Durch den Rücktritt von Frau Getrud Müller ist somit für die Amtsdauer 2016 – 2020 eine neue Schulpflegpräsidentin oder Präsident, sowie ein neues Schulpflege-Mitglied zu wählen. Der Gemeinderat hat die CVP, SVP, FDP und die IG Greppen aufgefordert, Wahlvorschläge einzureichen.

Die CVP Greppen schlägt der Gemeindeversammlung als neues Mitglied der Schulpflege Greppen

Herrn Martin Muheim, Oberhus-Strasse 3, Greppen

vor.

Martin Muheim ist in Greppen aufgewachsen und von Beruf gelernter Elektroniker. Als Vater von drei Kindern und als teamfähige Person ist er bestens für die Aufgaben der Schulpflege geeignet.

Somit liegen als Mitglieder der Schulpflege Greppen für die Amtsdauer 2016 - 2020 folgende Nominationen vor:

- Frau Monika Mettler, Kleinrieden 9, Greppen (bisher)
- Frau Manuela Marty, Oberhus-Strasse 2, Greppen (bisher)
- Frau Judith Lang, Kleinrieden 1, Greppen (bisher)
- Herr Martin Muheim, Oberhus-Strasse 3, Greppen (neu)

Als Präsidentin der Schulpflege für die Amtsdauer 2016 – 2020 wird

- Frau Monika Mettler, Kleinrieden 9, Greppen

vorgeschlagen.

An der Gemeindeversammlung können weitere Kandidaten vorgeschlagen werden.

## **KONTAKTE**

## Wir beantworten gerne Ihre Fragen.

Claudia	Bernasconi
Gemeind	depräsidentin

claudia.bernasconi@greppen.ch



Franz Gisler

Tel. 041 392 74 74 franz.gisler@greppen.ch Gemeindeammann



Roswitha Jenni Sozialvorsteherin Tel. 041 392 74 60 sozialamt@greppen.ch



**Daniel Rafferty** 

daniel.rafferty@greppen.ch Finanzen



Silvio Rapelli

Bildung silvio.rapelli@greppen.ch



Roger Eichmann Gemeindeschreiber Tel. 041 392 74 50 roger.eichmann@greppen.ch



Armin Bründler Leitung Buchhaltung Tel. 041 392 15 40 armin.bruendler@weggis.lu.ch

